## Beilage

# zu Mr. 96 der Livländischen Gouvernements = Zeitung.

Den 19. August 1855.

# Officieller Theil

## Nachrichten vom Kriegsschauplage.

Bekanntmachungen von Seiten des St. Vetersburger Militair: General: Gonverneurs.

Im Laufe des 11. August blieb die feindliche Flotte an der bieherigen Stelle und in derselben Schiffsanzahl vor Anker und unternahm durchaus keine Bewegungen.

Den 12. August 1855.

Unterzeichnet General-Adjutant Ignatjem.

#### Nachrichten aus ber Krim.

Beschreibung der Schlacht, welche am 4. August beim Flusse Tscherunja kattgesunden bat, mitgetheilt vom General-Adjutanten Fürsten Gortschafow an den Kriegominister.

Nach der Ankunft der 4 und 5. Infanterie-Division in Sewastopol hielt ich das Vorrücken zum Tschernaja-Fluß für unumgänglich, um die Stellung der seindlichen Truppen, welche die Belägerung von Sewastopol decken, zu recognoseiren und, falls sich die Möglichk it darbieten sollte, dieselben vom Tschernaja-Fluß auf den Sapun-Berg hinzudrängen.

Die Position der allierten Truppen auf dem linken User erwähnten Flusses war folgende:

Auf der linken Flanke hatten die Hilfscorps, Sarden und Türken, gegenüber dem Dorfe Tschorgun den ziemlich stark besestigten sogenannten Hastvort-Berg und die Engpässe der tas Baldar-Thal von der Sewastopoler Ebene trennenden Gebirgs-kette besetzt.

Auf dem rechten Ufer der Tschernaja, im Dörse Tschorgun und in den Schanzen, welche auf den dieses Dorf begränzenden (Telegraphen= und Semjakin=) Höhen errichtet worden, besand sich eine schwache Avantgarde.

Die erste Linie der Insanterie-Reserven für sämmtliche angesührten Truppen stand in der Umgegend des Dorfes Kadisivi und auf einem den Fedjuchin Bergen zunächst liegenden Theil des

Sapun-Berges. — Bei dem Dorfe Kadifioi war ebenfalls eine ftarke Cavallerie aufgestellt.

Im Baidar-Thale hatte der Feind bis 10,000 Mann Infanterie und Artillerie.

Da ich ersahren, daß Berstärkungen bei den Alliirten einzutressen beginnen, so ließ ich in der Nacht vom 3. zum 4. August die Truppen, welche die Position bei Mackenzie inne hatten, in die Gbene zwischen diesen Bergen und dem Tschernaziassusse und in die sogenannte "nasse Wiese" vor dem Dorfe Schula hinabsteigen, nachdem ich außerdem eine hinreichende Truppenzahl zur Vertheidigung Sewastopol's, so wie zum Schutze seiner nördlichen Besestigungen und der Inkerman-Position zurückgelassen hatte.

Zusvlge gegebener Dispesition war dem Generallieutenant Liprandi vorgeschrieben, mit dem linken Flügel die auf dem rechten Tschernaja-User vor Tschorgum besindliche Sardinische Avantgarde zurückzuschlagen und darauf sich zum Angriss auf den Hassort-Berg bereit zu machen; — dem Generallieutenant Read aber, welcher den rechten Flügel commandirte, seine Truppen in Schlacktordnung außerhalb Kanvonenschußweite vom Feinde auszustellen, zur Beschießung der Fedzuchin-Berge starke Art llerie vorzuschieben und zur Attaque derselben bereit zu sein; jedoch war diesen beiden Generalen die Ordre ertheilt, die Attaque ohne speciellen Beschl meinerseits nicht zu beginnen.

Meine Absicht war, nach Zurückschlagung der Avantgarde der Sardinier und nach nächster Recognoscirung der von diesen eingenemmenen Bostion — entweder auf sie einen Angriss auszusühren mit General Liprandi's Infanterie, unterstützt von der Infanterie des Generals Read und den Reserven (wobei ich gegenüber den Fedjuchin-Bergen nur Artislerie nehst starker Cavallerie-Bedeckung zurückließ); — oder, salls die Attaque auf den Hassort-Berg zu ristant erscheinen sollte, die Fedjuchin-Berge mit den Truppen des Generals Read zu attaquiren, wobei sie durch den größeren Theil der Infanterie des Generals Li-

# ПРИЛОЖЕНИЕ

prandi und die allgemeine Infanterie-Reserve unterflüht würde; — oder endlich sich einzig und allein auf eine verstärkte Recognoscirung zu beschränken, salls die eine oder andere Attaque zu viele Schwieriakeiten darbieten jollte.

Am 4. August, um 4 Uhr morgens, stellte sich General Read gemäß Disposition gegenüber den Fedjuchin-Bergen auf und eröffnete ein starkes Artillerieseuer auf dieselben, und Generallieutenant Liprandi ichob seine Truppen in zwei Golonnen por

General = Lieutenant Bellegarde umging mit der linken Colonne von der oftlichen Seite aus den Telegraphen = Berg und richtete, nachdem er auf den diesem parallel liegenden Höhen Batterieen aufgestellt, das Feuer auf erwähnten Berg, welcher gleich darauf von der rechten Colonne, unter dem Commando des Generalmajors Wesseligky, an=

gegriffen wurde.

Die auf dem Telegraphen=Berge errichtete Redoute wurde sogleich von den Truppen des Generalmajors Wesseligth mit unbedeutendem Berlust genommen und dabei einige Gefangene gemacht. Hierauf kam ich auf diese Redoute, um, nachdem ich gemäß Vorausbestimmung perfönlich die Dertlichkeit recognoscirt, die schließliche Ordre in Betreff der Richtung der Truppen zu ertheilen, als ich plötzlich starkes Flintenseuer auf unserem rechten Flügel vernahm. Dieses war die Attaque, welche von den beiden Divisionen des General= Adjutanten Read auf die Fedjuchin=Berge aus= geführt wurde. Welcher Umstand namentlich diesen General veranlaßte, der Disposition zuwider den Angriff zu unternehmen, ohne dazu von mir Ordre erhalten zu haben, das vermag ich nicht aufzuklären, weil sowohl er selbst als auch der Chef feines Stabes bald darauf getodtet murden.

Die Attaque wurde in solgender Weise ausgeführt: die 12. Infanterie-Division rückte unter dem Commando des Generalmajors Martinau rasch zur Tschernaja, bemächtigte sich der Brückenbesestigung, überschritt den Fluß und den Wassersleitungs-Kanal auf hingeworsenen Faschinenbrücken, stürzte sich auf den westlichen Hügel der Fedjuchin-Berge, wars den Feind über den Hausen und bemächtigte sich, indem er ihm auf dem Juße in die auf dem Abhange der Höhe errichtete Batterie von 8 Geschützen nachdrängte, derselben.

Fast zu derselben Zeit überschritt die mehr rechts von der 12. Division aufgestellte 7. Infanterie-Division, unter dem Besehl des Generallieutenants Uschakow, ebenfalls die Tschernaja und den Wasserleitungs-Kanal unterhalb der steinernen Brücke, und bemächtigte sich nach Zurückschlagung des Gegners des ersten Borsprungs des mittleren Fedjuchin-Berges.

Unterdessen wurde die Zahl der seindlichen Truppen hinter der Tschernaja nach und nach durch das Eintressen neuer Verstärkungen vom Sapun-Berge aus vergrößert. Bon diesem Ausgenblicke an sah ich, daß die Affaire eine unerwartete Wendung nahm, und lenkte darauf, nachdem ich die vorherbestimmte Attaque des linken Flügels gegenüber dem Hasfort-Berge abgesagt, die 5. Infanterie Division nach der steinernen Brücke, und mehr links von dieser gegenüber dem östlichen Hügel entsandte ich 3 Regimenter der 17. Infanterie Division, welche sich kurz zuvor des Telegraphen-Berges bemächtigt hatten.

Diese Truppen kamen bei der Tschernaja zu jener Zeit an, als der Feind, welcher die 7. und 12. Insanterie-Division mit sehr vorzüglichen Kräften attaquirt hatte, diese zum Rückzuge über die Tschernaja nöthigten.

Die 5. Infanterie Division warf den Gegner von der Brücke zurück und versolgte ihn mit
zwei Regimentern bis zum Ausgange des ersten
Berg = Vorsprungs; drei Regimenter der 17. Insanterie = Division, welche sich zu Ansang zwischen
Fluß und Kanal geworsen, schlugen die nächsten
seindlichen Truppen von dem äußersten Ausläuser
des östlichen Fedjuchin-Berges zurück, als sie aber
das Zurückweichen der 7. und 12. Division sahen, zogen sie sich ebenfalls hinter den Fluß
zurück.

Bährend dieser Acte wurde General-Adjutant Read erschlagen; ich übernahm persönlich den Beschl über den rechten Flügel und da ich bemerkte, daß der Feind auf den Hasssort- und Fedziuchin-Bergen und dem Raum zwischen denselben bereits mehr als 50,000 Mann vorgeschoben hatte \*), so hielt ich die Erneuerung des Angriffs nicht für vortheilhast und stellte die Truppen in der Entsernung eines kleinen Kanonenschusses vom Flusse auf, wobei ich die linke Flanke auf dem Telegraphen-Berge, und die rechte aus Cavallerie gebildete am Fuße des letzen Borsprunges der Mackenzie-Berge positirt hatte. (Schluß solgt.)

<sup>\*)</sup> Nach Auslage eines gefangenen Französischen Offiziers ließ der Feind, nachdem er unsere Bewegung gegen die Fedjuchin-Berge bemerkt hatte, eitig vom Savun-Berge drei Französische Divisionen hinabiteigen, welche sich während der Schlacht nit den zwei bereits auf den Fedjuchin-Bergen vor dem Beginn der Affaire besindlichen verzeinigken.

## Лифлиндскихъ

The state of the s

# l'y bephokhxb Kbandcten

TACTS HEODOWINAJSHAH.

#### Livländische

# Gonvernements=Zeitung. Richtofficieller Theil.

Пятьиния, 19. Августа 1855.

No. 108.

Freitag, den 19. August 1855.

# Raspische Studien von dem Akademiker v. Rack.

Das Niveau des Kaspischen Meeres ist nicht allmälig gesunken, sondern rasch. Documente, die dafür zeugen. — Die Bugors.

(Fortfegung.)

Ein mehr angenfälliger Beweis für die rasche Beränderung des Niveaus liegt in gewissen Einwirstungen, welche das srühere Meer mit seiner Brandung an steilen, vortretenden Felsusern hinterlassen bat.

Murchison bat ichon der fonderbar geformten Auswaschungen ermabnt, welche an den aus Sandftein bestehenden Borbergen des großen Bagdo fo auffallend find. Sie icheinen nicht nur durch einschlagende Bogen ausgehöhlt, fondern einigen glaubt man auch deutlich augusehen, daß barte Steine, jogenannte Reiber, in ihnen umbergedrebt find. Gefchiebe find bier freilich weit und breit nicht zu baben, wie die Reiber in den Riesen-Topfen Finnlande, aber Bruchftude Des Relfens felbft mogen bier langere Beit umbergeworfen fein, und diese gewundenen Soblen ausgearbeitet haben. Diefe Boblen geben nun nicht bis unten fort, fondern geigen fich in einer gemiffen Bobe, welche ohne 3meis fel durch herrn Auerbach, der im Anftrage ber Geographischen Gesellschaft Dem Bogdo - Berge eine grundliche Untersuchung gewidmet bat, genau bestimmt werden wird. Die Felfen, auf denen die Festung Nowe-Betrowet auf der Salbinfel Mangischlat erbaut ift, scheinen mir ebenfalls eine bestimmte Sohe eines fruberen Meeresspiegels angudenten. Diese Felfen find durch einen breiten Thal-Ginriß von dem eigentlichen Plateau geschieden, und werden jest vom Meeresufer durch ein niedriges Vorland getrennt. Gie muffen also bei boberem Stande des Baffers ein ifolirtes Riff gebildet haben, und wie folde ifolirte Riffe in ber Regel ftart angegriffene, benagte Formen baben, fo ift es auch bier. An eine südliche, mehr compacte Felsenmaffe reihen fich vereinzelte und immer fleiner werdende fegelformige Felfen nach Rorden an. sprache nur für Einwirkung des Meeres, aber nicht für eine bestimmte Bobe beffelben. Allein fieht man Die nördlicheren, niedern Felshöhen naber an, fo finbet man einen oben abgeglätteten Scheitel, als ob Bellen, Sand und Kelstrummer Jahrhunderte über Diefen meggefpult hatten. Daffelbe ficht man an allen

niedern Borsprüngen der höhern Felsen, auf welchen die Festung erbaut ist. — An den höhern Theilen selbst schien mir die Einwirfung des Wassers durch Abglätten der compactern, und Ausbrechen der dunneren Schichten nur bis zu einer gewissen höhe zu gehen, dort aber am stärksten zu sein, über dieser Region der Brandungen aber plöglich auszuhören.

Ungerdem aber finde id, daß die Abnahme Des Raspischen Meeres ein Zeugniß barüber, daß fie ein verhältnißmäßig rafche und gewaltsame war, in gigantifden Schriftzugen hinterlaffen bat. 3ch begreife taum, wie ce jugegangen ift, daß die vielen Schriftsteller über das Raspifche Meer und feine fruberen Berhaltniffe, so viel mir erinnerfich ift, Dieje Documente entweder gar nicht beachtet, oder wenigstens nicht in der Deutung aufgefaßt baben, wie fie mir allein verftandlich icheinen, -- ich meine, die langezogenen, faft parallelen Sugel aus feftgedrudtem Steppenboden, welche fich besonders zusammenbrangen, mo die Ufer des Kaspischen Meeres fich dem Flachlande zwischen der Donischen Sochsteppe und den Borbergen Des Rautafes nabern, am meiften aber gegenüber dem meftlichen Ende bes Manusch-Thales. Mir scheint, daß Miemand funftig über die Art des Abfluffes eine Dypothese angern follte, in deren Begrundung Diele Bobenguge nicht einen Ecffein bilben. Die muchernden Hopothesen ersticken obnehin förmlich eine geregelte Untersuchung und mabre Kenntniß des Kaspischen Meered. Bon den Tiefen des größeren Bedens jenseit des Agrachauschen Vorgebirges wiffen wir sehr wenig, ja fast nichte, aber orientalische Marchen merden ernithaft vorgetragen, um eine Conderung diefes Bedens in zwei getrennte in biftorifcher Beit gir erweisen \*). Bollte man Alles zusammendrucken, mas über das chemalige Bette des Dzus geschrieben ift, jo mußte ein Buch von mehren Banden daraus merden, deffen mabrer Inhalt mit Auslaffung der Biederbolungen fich freilich auf wenige Seiten bringen ließe: aber Niemand unternimmt ce, das vermntbete Bette auf ein Paar hundert Werft zu verfolgen, um nachzufeben, ob das Object, über welches fo viet gefdrieben wird, in der Wirklichkeit Da ift. Ja es fcheint, daß

<sup>&</sup>quot;) Ich habe einen Aussah gelesen, in welchem man eine Scheibung bes jehigen Raspischen Meeres in zwei Beden durch eine Landenge bis in's 10te Jahrhundert unserer Zeitrechnung glaublich machen will, und damit sehr weit in die Vergangenheit zurückgegriffen zu haben meint. Herndet mit den andern Ctassiftern, Istachen und Massudi hatten vergebens geschrieben.

man über dem Interesse für die Drusmundung fo febr perfaumt bat. Die Molgamundung mit einiger Aufmerkiamkeit zu betrachten, daß man bier die Monumente des Abzuges des Raspischen Baffere nicht erkannt bat. Ich bege bie feste Ueberzeugung, daß die vollständige Kenntniß dieser Sügel an den Wolgamundungen und der Umgegend une fünftig auch über die Art des Abjuges des Kaspischen Meeres juver-Go weit bin ich laiftgere Nachrichten geben wird, leider noch nicht. Die mir ertheilten Auftrage haben mir noch nicht erlaubt, den gangen Bericht und alle Berbaltniffe Dieser Sugel eigenthumlicher Art zu unterf den. 3ch will deshalb auch nicht weiter geben, als zu der icon ausgesprochenen Behauptung, daß fic einen rafchen und gema tigmen Ab- ober Ruffuß bes Raspischen Meeres, und gwar durch die Rama - Manuid-Niederung nachweisen, einen Abfluß, der immerbin Bochen und Monate gewährt haben mag. dieser Abfluß aber durch eine rasche Bebung des öftlichen, oder irgend eines Ufere angunehmen ift, oder durch rasches Sinken des Schwarzen Meeres, oder eine dritte dentbare Urfache, darüber murde ich vielleicht ein Urtheil mir gebildet baben, wenn ich alle Berbaltniffe, welche dabei berudfichtigt merden muffen, vollständig kennte. Ja, ich würde über die Bugors noch gar nicht fprechen, wenn nicht, mas ich über die Salzfeen ju fagen babe, insbesondere mas hrn. Home maire de Sell betrifft, gerade von diesem Terrain abbangig mare. (Fortfegung folgt.)

#### Neber künftliche Fischzucht.

In der Landwirthschaftlichen Zeitung, Ar. 55 von diesem Jahre, sindet sich über obbezeichneten Gegenstand, nachsolgender Brief eines gewissen Gerrn Rosanoss an die Redaction abgedruckt, welcher auch sur uns von Interesse sein muß. Es heißt da: "Bor drei Jahren wurde auf Anordnung der Regierung im Beidussee ein Berinch mit der Zucht, einer bisher dort nicht auzutresse und urt des Roth-Fisches") gemacht, indem man größere Lachssorellen, an welchen die Offstee Ueberstuß bat, aus der Narowa in jenen See hinsiberschaffte. Jest frisst man schon mitunter auf zweizsährige Lachssorellchen in den Fischeruchen, welche die Fischer indessen, um den Stamm nicht in seiner ersten Eutwickelung zu bemmen, wieder zurückwersen.

Dieser Versuch, so wie alles was der gegenmartige Zustand des Fischanges und der Mittel zur Ausbeute disselben, namentlich mit Rücksicht auf eine Verbesserung und Entwickelung dieses wichtigen Gewerbezweiges betrifft, war der Thätigkeit des bekannten Akademikers Baer anvertraut, welcher, nachdem er alles Ersorderliche im Peipusse in's Werf gesetzt hatte, sich im Akrachanschen aushielt, um über die im Kaspischen Meere und in den Flüssen des Wolgaspistems vorkommenden Fischarten, Nachsorschungen anzustellen. Bor Kurzem tum Gerr B. aus Aftrachan nach St. Petersburg, tehrte aber nach turzer Ruhe, zur Fortsteung feiner Studien über Kijche nach Aftrachan zuruck.

Jeder Wohlgestante muß ihm, natürlich schon aus Theilnahme für ben gemeinsamen Rugen, die beften und vollständigiten Erfolge munichen. Bevor jedoch Die Refultate feiner Arbeiten Gemeinaut werben, balte ich es fur meine Bflicht mitzutheilen, dag Diefes Unternehmen der Megierung, wie jedes quie Bert, das Intereffe nicht bloß, fondern auch die Racheiferung von Brivatpersonen veranlagt bat. Ich fenne in Mostau einen gemisfen herrn G., Benfionsbalter in Betrowka, im Rajewoftichen Saufe, welcher in feiner Bohnung, bei einer gemiffen Temperatur, in bolgernen Raften mit Baffer, Steinden und Sand, Riide vermittelft funftlider Befruchtung des frischen Laiches mit frischer Klichmild giebt. Die ausgebruteten Sijde wachsen munter und werden gewiß die ihrem Beschlecht eigenthumliche Broge erlangen. Uebrigens find Beren G.'s Apparate so begnem, daß die von ihm gemachten Bersuche eber den Beweis dafür liefern fonnen, daß es möglich ift auf diesem Bege Fifde ju ziehen, als daß fie als ein Mufter fur Bermehrung der Sifche, behnfe Entwidelung des gangen Rijchfang-Bewerbes Dienen follten.

Nun ist dabei das hanpifächlich Bemerkenswerthe, daß hierdurch das Interesse der deshalb mit Hrn. B. in Schriftwechsel getretenen, in der Handels und Insdustriewelt durch ihre Thätigkeit bekannten Herren Ssawins (aus Oskaschkow im Twerschen Gouvernement) erregt worden ist. Es sind dies die gegenwätigen Directore, der in jener Stadt von ihrem Viter, aus eigenem Kapital gegründeten Privatbank (die zweite in ganz Rußland), die durch den erwähnten Schritt das Testament ihres Gründers erfüllten und dem Zwecke der Anstalt entsprachen, welcher der Stiptungsurkunde nach darin besteht, den Bewohnern der Stadt größere Mittel zur Krästigung und Entwickelung des localen Gewerbebetriebes zu bieten.

Jud m die Direction der Ssawinschen Bank zu Obtaschlow, demselben Zwecke nachstrebt, beabsichtigt ste im Sseligerice, an welchem Obtaschsow liegt, Bersuche mit der Zucht des Rothstiches zu machen (Störe, Hausen), ebenfalls durch Uebersiedelung größerer Fische aus der Wolga in ienen See.

Ueberzeugt davon, daß herr B. in den herren Sfamins thätige, energische Concurrenten finden wird, bitte ich Sie, mein herr, salls Sie soldes für nuthbringend halten, auch über Borstehendes das größere Publifum in Kenntniß zu sehen.

(St. Betersburg 1855.)

#### Gemeinnütiges.

Der größte Feind der Confervation der Getreide vorräthe, so schreibt der Secretair der öconomischen Gesellschaft in Alengon, herr huvelslier, ist die Selbsterbing, welche namentlich im Frühjahr eintritt, die Ausbildung und Entwickelung gewisser Insectenlarven begünstigt und fortgesetzten Um-

<sup>\*)</sup> Die Nuffijchen Fischer bezeichnen damit verschiedene Arten: Störe, Haufen, Schewrugen, den Schip.

arbeitens ungedett ungebeure Berlufte an Getreibe vernefacht. Konnte man die umgebende oder auffere Luft ber Getreidebaufen quer durchstreichen, eine gleichmä-Bige, oft felbst niedrigere Temperatur, als die des Locals eintreten und dieje beständig fich erneuern laffen, fomit die Larven oder Jusecten des Kornwurms todten und die Barafiten vernichten, fo hatte man die Erhaltung des Getreides, wenn auch nicht für immer, doch für langere Zeit erreicht. Bon diesem Gedanken erfüllt, bemerte Jemand im "Landw. Solsbi.", ftellte ich folgende Bersuche an: Im Frühjahr 1854 hatte ich auf einem fleinen Speicher einen Saferhaufen, welcher alle Wochen durchgearbeitet werden mußte; brachte man die Hand hinein, jo war die Hige auffallend und es entwidelte fich ein ftarter Schimmelgeruch. Manaels an Raum konnte ich den Hafer nicht dunner ausschütten, und es wurde durch das Umarbeiten immer nur ein gemiffer Theil von der Barme befreit. war damals mit der Drainirung eines Grasplages beschäftigt und überlegte oft die großen Vortheile derfelben, wenn diefelbe allgemeiner verstanden und ausgeführt mare. Es mar mir vom Binter ber eine Un-Rahl Röhren des kleinsten Kalibers, so wie man fie zu Alencon ju 22 fr. das Taufend fauft, übrig geblieben. Auch hatte ich fehr schmale Pappelblätter zur Sand, von welchen ich 4 Brettchen horizontal auf den Boden legte, in einer Entfernung von 1 Metre (31/4 Bug), darauf legte ich meine Röhren Mündung au Ründung wie unter die Erde. Als ich fab, daß fich die Robren schwer in dieser Lage erhielten, machte ich in gewiffen Entfernungen Locher in die Brettchen, und erlangte mit ausgeglühtem und gewundenem Melflinge drath die ermunichte Restigfeit; bierauf nun schuttete ich den Safer leicht auf die Robren (ungefähr 33 Centimetres, etwas mehr als ein preng Aug) und machte Bie das erfte Dtal die Oberfläche leichtbin eben. legte ich hierauf einen zweiten Strang Röhren auf 4 neuen Bretichen befeftigt, über welche ich eine zweite Lage hafer ftreuete und dafür Sorge trug, die zweite Linie freugweise über die erfte zu legen und bante fo nach und nach vier Lagen von Robren auf, deren lette mit Safer bedectt war. Mein Getreidehaufen murbe nach und nach einem Saufen gehauener Steine abnlich, wie man fle an den Straßen fieht, auf jeder der langen Seiten guckten die Mündungen der Röhren heraus und das Ganze hatte das Anjehen einer kleinen Artilleric-Batterie. Der Haser war warm und roch fauer; den anderen Tag war er nur noch lau, den dritten Tag war er schon falt. Der faure Geruch durch die Erhiguug verringerte sich merklich und war nach 14 Tagen ganz verschwunden. Ich habe ihn so länger als brei Monate während des ganzen Sommere liegen laffen, obne ihn umzuschaufeln und wurde derfelbe weder warm, noch kam er in Gährung; er schien mir sogar Kälte an die Hand zu verbreiten. wenn man fie bineinbrachte. Diefes Mittel welches, fich beim Safer, ber fich vor allen Getreidearten am leichtesten erhigt, ausreichend erwies, muß sich bei den anderen Getreidearten noch mehr bewähren. Da ich im vorigen Jahre keine anderen Getreidegattungen

batte, tonnte ich mit folden teine Berfuche machen, doch kann ich auch für diese an dem Erfolge nicht zweifeln. 3ch babe mir vorgenommen, nach ber Ernte von 1855 wieder darauf zuruckzufommen. Nie gab es ein einfacheres, fparfameres und far Sedermann feichter anwendbares Mittel. Mit Röhren fur 32 Fr. kann man große Maffen von Gerealien luften und aufbewahren; man kann bei festem Aughoden so viel man will aufschütten und auf demielben Ranme bas Dreifache und mehr an Körnern unterbringen. In den großen Uemtern, in den Magazinen der Regierung oder großer Geschäftsleute würde es leicht sein, diese Borrichtung noch ju verbeffern, g. B. in den Mauern in der Ebene des Fußbodens auf der Rordfeite fleine Defunngen anzubringen, welche, mit kleinen Zinkröbren ausgelegt, in die unterfte Lage der auf dem Boden liegenden Röhren munden und eine Circulation der außern falten Luft in der Maffe und ein Sinfen der Temperatur um mehre Grade bewirken murden: fcon dies murde die Entwickelung ber Larven erschme-Man fonnte auch mittelft eines transportablen Apparates, welchen unfere intelligenten Chemifer bald erfinden murden, einen Strom von Kohlenfaure in den Betreidehausen dringen lassen, welches der Qualität nicht schaden und die etwa vorhandenen Larven tödten wurde. Der das Gas entwickelnde Rolben fonnte mit den Röhren in Berbindung gebracht werden. Man wurde dafur forgen muffen, die entgegengefette Mundung mit einem leichten Solzpfropfen zu ichließen, fo wie es überhaupt nüglich fein durfte, mahrend des Aufschüttens des Saufens die Deffnungen zu verschlie-Ben, da doch unvermeidlich immer einige Körner in die Röhren fallen. Ueberhaupt bat wohl die Drais nage ihr lettes Wort in der Deconomie noch nicht gesprochen; die Röhren konnen vielleicht, auch beim Einschobern des Beues und Getreides in naffen Sabren Dienste leisten. Richts ift leichter, als Den Mittelpunft von Röhren des größten Kalibers zu bilden, und nach innen hin strahlensörmig mährend des Einschobern 4 oder 8 Lagen von je 1 Metre Sohe gu bilden, die Erhitzung und das Schimmlichwerden, fo wie auch die fo häufig vorfommenden Gelbstentzundungen verhindern wurden. Endlich murden fie zwiichen Betreide-Mehlfäcken, welche man oft zu mehren Metres Sobe aufschichtet, eingelegt, abnliche Dienfte leiften. Richt allein die Drainage des Bodens, indem fie die Production in jest faum berechenbarer Beije vermehrt, ift von Wichtigfeit; wenn es gelange, fie auf die Confervation des Getreides anzuwenden, fann fie auch in diefer Form bloß in Frankreich dem Lande mindeften 50 Mill. Franken an Berluften erfparen!

#### Berichtigung.

In Nr. B4 dieser Zeitung ift im Ereigniß; bericht die Russisch mit "enbupekan nana" bezeichnete Epidemie unter dem Nich, deutsch fälsch; lich mit "Rinderpest", statt mit "Beulen se ache" (Milzbrand) übersett worden; was man zurechtzustellen bittet.

#### Bekannutachungen.

Da ich meinen, auf Retersholmschen Grunde am Ratharinendamm fub Bol. Nrs. 47 und 48 belegenen Grundplak nebst Wohngebäude und Appertinentien zu verkaufen beabsichtige, so fordere ich biemit etwaige Raufliebhaber auf. am 15. September d. 3. um 11 Uhr Bormittags auf Dem besagten Immobil sich einzufinden und dafelbst ibren Bot zu verlautbaren.

C. S. v. Radesfi.

Mannim prabts irr pahrdoht famu mahias plazzi us Bebtera fallas gruntes pec Kattrihnes dambia, ar Polizei nummureem 47 un 48 apsibmetu ar to nammu un wiffu. kas tur klabt peederr, un tapeha tohs, kas scho mahju gribbetu pirft, aizinaju, lai 15ta September fcbinni gadda pulsten 11 preekfch puffdeenas tanni peeminneta weeta fanahk un fohla, zik par to mabju gribb C. S. v. Radesfi. 3 dobt.

Имъя намъреніе продать принадлежащее миъ грунтовое мъсто обще съ жилымъ домомъ и принадлежностьми. состоящее на Петергольмской землъ близъ Екатериненской дамбъ, подъ полицейскими номерами 47 и 48 — я симъ приглашаю желающихъ купить означенное имъніе прибыть 15. Сентября дополудни въ 11 часовъ въ означенный домъ и **дълать** мнъ свои предложенія.

Х. Г. ф. Радецкій.

Drei verschiedene Wohnhäuser mit Gärten, in der Stadt Wenden, sind durch mich zu verkaufen. Landgerichts-Secretair J. Eckardt,

in Wenden.

Behufs einer bevorstehenden Erbtheilung sucht Unterzeichneter auf ein und allein mit der Pfandbriefschuld beschwertes, completes Landgut ein Capital von 13.000 and S. zu 5 pCt. Jahres-Rente, als hinkünftige alleinige Schuld,

Landgerichts-Secretair J. Eckardt. in Wenden.

Wenn wegen zu verändernder Birthichaftsmethode ein Theil der Toraelichen Stammbeerde, rein voigt landischer Race, veraufert werden foll, fo merben foldemnach Rube, Stiere und Starfen gur Auction geftellt werden und zwar theils in Torgel, den 10. Cept. d. 3. Nachmittags 3 Uhr, theils auf dem Ritterschaftlichen Gute Goloff-Trifgten den 15. Gept. ju gleicher Stunde, als mas desmittelft jur allgemeinen Runde gebracht mirb.

3m Ramen der Ritterschaftlichen Adminifiration des Gutes Torgel.

Gin Lebrer, Der in Der Deutschen, lateinie ichen, ruffischen und frangolischen Gprache. wie auch in ben 28 iffenicaften unterrichtet, municht ein Engagement in den Offfeeprovingen ober im Innern des Reichs. Raberes bei

> Dan. Minus.

Gin Baar nen angefertigte Pferdegefdirrefür Ponny's find zu verfaufen und zu erfragen bei Jodnmfen & Bende, Johannisbrudengaffe. 1.

Auf dem Gute Ulpifch im Bernigelichen Rirch. sviele find ftarkgefalzene Stromlinge zu haben. 3

Bur einen underheiratheten Mann ift ein troffenes und warmhaltendes Zimmer mit Heizung und Aufwartung zu vermiethen bei Soröber am Dom.

#### Angekommene Fremde:

Den 18. August.

Hotel St. Petersburg. Graf Capodistria, Hr. v. Bartmann, Baroneffen v. d. Bablen und v. Stadelberg aus bem Auslande: Lieutenant Wifchtom. Second-Lieutenants Rofen I und II aus Betershof; Baron Beifing aus

Stadt London. G. B. Reishof aus St. Betersburg; Baron Engelhardt aus Libau; Raufmann Cchwedersty aus dem

Frankfurt a. Mt. Lieutenant Baron Thuemen, Cornet Truffon aus Edau; Dr. Stern aus Rurland.

Stadt Dunaburg. Dievonent Muller aus Cremon.

Redacteur Rolbe.

Der Druck wird gestattet. Riga, den 19. August 1855. Genfor Staaterath C. Raeftner.

(Drud der Livlandischen Gouvernements-Typographie.)

# Лифляндскія

## Губерискія Въдомости.

Издаются по Поведъльникамъ, Середамъ и Иятъницамъ. Цянъ за годъ безъ пересылки 3 руб., съ пересылкою по почтъ  $4^{1}/_{2}$  руб. сер. съ доставкою на домъ 4 руб. серебромъ. — Подписка принимается въ редакціи и во всяхъ Почтовыхъ Конторахъ.



## Livlandische

## Gouvernements= Zeitung.

Die Zeitung erscheint Montags, Mittwechs u. Freitags. Der Preis derselben beträgt ohne Übersendung 3 Kbl. S., mit übersendung durch die Post 4½ Kbl. S. und für die Zustellung in's haus 4 Kbl. S. — Bestellungen auf die Zeitung werden in der Gouvernements Regierung und in allen Bost-Comptoirs an enommen.

Д**С ВС. П**ятьнина, 19. Августа

Freitag, den 19. August 1855.

"ACT'S OCOMINATIONAL.

Officieller Theil.

Отавль мъстный.

Locale Abtheilung.

Anordnungen u. Bekanntmachungen der Livl. Gouvernements-Regierung.

Mittelst Allerhöchsten Tagesbesehls im Civilressort vom 6. August, Nr. 153, sind im Gouvernement Livland befördert worden:

Im Reffort bes Ministeriums des Innern: von Coll.=Secretairen zu Titulairrathen: die Beamten der Gouv.=Regierung, Secretair Blumen = bach und der Redacteur Kolbe, beide für Auszeichnung, ersterer mit einem Alterthum vom 19. October, letterer vom 29. September 1854; ferner nach Ausdienung der Jahre: der Canglei-Director des Gouvernements-Chefs, Coll.=Affeffor Schilinski, zum Hofrath, mit einem Alterthum vom 5. Februar 1855; von Coll. = Secretairen an Titulairrathen: der altere Cangleidirectors-Gehilfe des Gouvernements-Chefs Bimmermann, und bei der Rigaschen Stadt-Bolizei: die Untersuchungs-Bristave Johannsohn und Behrens, der Quortalaufseher Schiele und der Buchhalter Albers, mit einem Alterthum: Johannsohn vom 20. Juni 1845, Zimmermann vom 7., Albers vom 9. Februar, Schiele vom 24. April und Behrens rom 1. Mai 1855; ron Gouv.-Secretairen zu Collegien=Secretairen: der Canglei-Beamte in der Canglei des Rriege = Gouverneurs von Riga und General - Gouverneurs von Liv-, Chst- und Kurland Tschafew, der jungere Beamte zu besonderen Aufträgen beim Gouvernements-Chef Baron Biftram und der Translateur in der Rangelei desselben Chefe Ma-

liamski, in der Gouvernements-Regierung: der Tijchvorsteher Lopaczinski und der Tichporfteberegehilfe Rafcha, bei der Rigafchen Stadt-Bolizei: die Quartalauffeher Schmidt 1., Groß, Schmidt 2. und der Secretaire-Webilfe Walentinowitsch, mit einem Alterthum: Rascha vom 30. Juni 1852, Schmidt 1. vom 17. December 1854, Lopaczinsti vom 23. Marz, Groß vom 3., Schmidt 2. vom 16. April, Tichajew vom 7., Walentinowitich vom 15., Maliamefi vom 27. Juni, Baron Biftram vom 1. Juli 1855; von Coll. = Registratoren zu Gouvernemente = Secretairen: der Tischvorstehersgehilfe der Gouvernemente = Regie= rung Tweritinow und der Cangleibeamte des Wendenschen Ordnungegerichts Rapp, letterer mit einem Alterthum vom 21. Mai 1851, erfterer vom 20. Mai 1855; zu Coll.=Registratoren. bei der Gouvernements Regierung: der Tischvorstehers=Gehilfe Ellgreen und die Canzleibeamten Repher, Bauer und Grave, der Tischvorstehers-Gehilfe des Collegiums allgemeiner Rursorge Schöpff, und bei der Rigaschen Stadt-Bolizei: der Quartalaussebers-Gehilse Spliet u. der Schriftsührer des 1. Stadttheils Benko, mit einem Alterthum: Sento vom 8. Marz 1837, Spliet vom 4. October 1844, Repher vom 10. September 1848, Bauer vom 25. December 1854, Ellgreen vom 5. Januar, Grave vom 23. März, Schöpff vom 1. Juni 1855.

Im Ressort des Justiz - Ministeriums: der College des Anwalts des Riga - Wolmarschen

Rreifes, Coll. Secretair Bernhardt, zum Titulairrath, mit einem Alterthum vom 8. December 1852; von Gouvernements = Secretairen zu Coll. = Secretairen : beim Rigaichen Landgerichte der Affessor Wolffeldt und der Protokollist u. Archivar Balger; beim Rigaichen Magistrat: der Ober-Secretair Tungelmann von Adlerflug, der Notair Siccard, der Buchhalter Großmann und der ehemalige Notair, gegenwärtig verabschiedete Drexler, mit einem Alterthum: Balger vom 12. Juli 1838, Tungel= mann von Adlerflug und Siccard vom 25. Juni 1841, Dregler vom 29. Mar 1842, Großmann vom 2. Mai 1851, Wolffeldt vom 27. November 1853; von Coll. = Registra= toren zu Gouvernements - Secretairen beim Rigaschen Magistrat: der Ober-Notair Piccardt u. der Controlleur Striffn, sowie der Secretair des Rämmerei= und Amtsgerichts Rudloff mit einem Alterthum: der erste vom 25. Juni 1837, der zweite vom 17. März und der dritte vom 17. April 1843; zu Coll.-Registratoren der Notair des Rigaschen Bettgerichts Mertens und der Canzleibeamte des Bernauschen Magistrats Brakmann, ersterer mit einem Alterthum vom 25. October 1833, letterer vom 1. Mai 1843.

Im Ressort des Kinaux-Ministeriums: der Secretair des Livl. Kameralbojes, Titulairrath Biel= bauer zum Coll. - Affessor, mit einem Alterthum vom 2. April 1855; der Buchhaltersaehilfe der= selben Behörde, Gouv. Secretair Gripewitsch jum Coll. - Secretair, mit einem Alterthum vom 7. Februar 1855; von Coll. - Registratoren zu Bouv. = Secretairen: die Beamten des Livl. Rameralhofes: Tijdworsteher Sündeberg und der Controleursgebilfe Ticherwjakowski, sowie der Buchhaltersgehilfe der Riggiden Areisrentei Stilmer, mit einem Alterthum: Stümer vom 22. Juli. Ticherwiakowski vom 8. November 1854, Sündeberg vom 1. Februar 1855; zum Coll.=Registrator: der Controleursgehilfe des Livländischen Kameralhofes Wortmann, mit einem Alterthum vom 4. August 1854.

Im Resort des Ministeriums der Reichs-Domainen: der Beamte zu besonderen Aufträgen beim Livl. Domainenhose, Coll. - Assessor von Czarnocki zum Hosrath, mit einem Alterthum vom 7. Juni 1854; von Titulairräthen zu Coll.-Assessoren: der Tischvorsteher derselben Behörde Lehmann, der Fellinsche Domanial-Bezirksches

Sehrwald und der Gehilfe des Wendenichen Bezirks - Chefs Votersen, der erke mit einem Alterthum vom 1. September, der zweite vom 31. December 1854, der lette vom 5. April 1855; von Coll. Secretairen zu Titulgirrathen: der Archivar des Livländischen Domainenhoses Rlau und der Schriftführer der Wellinschen Bezirks = Verwaltung Tenner, letzterer mit einem Alterthume vom 15. und ersterer vom 24. Juli 1854; beim Livl. Domainenhofe: der Tischvorsteher, Gou.=Secretair Aruse zum Coll.=Secretair mit einem Alterthum vom 21. December 1854; jowie zu Coll. = Registratoren: der geschworene Landmeiser. Gustavion, der Tischvorstebers= Gehilfe Sumuller und der Cangleibeamte Dit = tewitsch, mit einem Alterthum: Gustavfon vom 14. Juni 1849, Migtemitich vom 16. Mai 1854 und Hümüller vom 17. Mai 1855.

Im geistlichen Ressort griechischer Confession: die Beamten des Consistoriums: der stellvertretende Tischvorsteher, Coll.-Registrator Drosdow zum Gouv.-Secretair, mit einem Alterthum vom 11. Juni 1855, sowie zu Coll.-Registratoren der stellvertretende Archivar Tscherwinski und der Canzlei-Beamte Schiräzew, ersterer mit einem Alterthum vom 8. November 1853, letzterer vom 11. December 1854.

Im Boffressort: der Arensburgsche Bostmeifter Tit. = Rath Engel zum Coll. = Affeffor, mit einem Alterthum vom 31. December 1854; von Coll.-Secretairen zu Titulairrathen: der Controleur und Buchhalter des Rigaschen Gou. - Postcomptoirs Merker und der Wolmariche Bostmeimeifter Bempel, letterer mit einem Alterthum vom 13. October, ersterer vom 4. December 1854; von Gouv.-Secretairen zu Coll.-Secretairen: der Expeditions-Gehilfe des Migaschen Gouv.= Bostcomptoirs Küttner und der Kellinsche Bostmeifter Pawlowski, letterer mit einem Alterthum vom 10. Februar, ersterer vom 1. Juni 1855; sowie der Gehilse des Arensburgschen Bostmeisters, Coll.=Registrator Bogel zum Gou.= Secretair, mit einem Alterthum vom 25. Avril 1855.

#### Публичная продажа имуществъ.

Псковское Губернское Правленіе объявляеть, что вслъдствіе представленій Псковскихъ: Городской Полиціи и

Земскаго Суда, назначается въ продажу съ публичнаго торга имъніе, принадлежащее умершему Псковскому Почетному Гражданину Григорью Григорьеву Гросману заключающееся: 1) въ пустоми Горбулихи, состоящей Псковскаго увзда, въ Рюшскомъ погостъ, въ которой земли пашни 9 дес. 2145 саж., сънокосу 7 дес. 55 саж., лъсу дровянаго 35 дес. 1350 саж., подъ дорогою 1110 саж., а всего 52 дес. 2260 квад. саж. Пустошь эта отдается съ оброка окольнымъ жителямъ и получается съ ней въ годъ оброка 60 р. с., а потому и оцънена, по десятилътней сложности годоваго дохода, въ 600 р. с. Пустошь эта отстоить отъ г. Искова въ 22 верстахъ; назначается въ продажу на удовлетвореніе долга Гросмана Почетному Гражданину Ивану Драве по закладной въ 1000 р. сер. съ процентами. 2) Каменный домъ крытый тесомъ выстроенный на 15 с., длиннику и 6 поперечнику, двухъ-этажный въ нижнемъ этажъ три погреба со сводами, оштукатурены; въ верхнемъ этажъ 4 комнаты тоже со сводами и связями, въ которыхъ полы, въ одной каменный, а въ прочихъ трехъ досчатые. Деревянная на каменномъ фундаментъ двухъ-этажная трепля, крыгая тесомъ **Д**лин.  $9\frac{1}{2}$ , поперечнику  $3\frac{1}{2}$  с., въ верхнемъ и нижнемъ этажахъ полы досчатые, нижній этажъ раздъленъ на два отдъла. На дворъ двухъ-этажная трепля, длиннику 16 и поперечнику 61/2 саж., нижній этажъ каменный, въ которомъ два погреба, одинъ со сводомъ, а другой съ накатомъ, полы деревянные. При треплъ этой деревянный придълъ, крытый бумагою; деревянная галлерея на трехъ каменныхъ столбахъ, крытая тесомъ, входъ сниза по деревяннной лъстницъ. Каменный одно-этажный подваль, выстроенный на 14 саж. длиннику и 5 поперечнику, въ немъ полъ досчатый, потолокъ бревенчатый съ подволокою, въ которою изъ подвала по деревянной лветнить. На дворъ деревянный, на

каменномъ фундаменть одно-этажный флигель, длиною 7, поперечнику  $3\frac{1}{2}$ саж., съ двумя жилими покоями, въ нихъ въ каждой по одной печи; флипель этотъ оциненъ по 3-хъ летний сложности годоваго дохода въ 30 р.с. Всего же мъста подъ всею постройкою 1380 квадр. саж. Все описанное имъніе, домъ съ пристройками и мъстомъ за исключеніемъ лежащихъ на немъ повинностей и необходимыхъ издержекъ, оцънено въ 1000 р. с. Описанное имъніе пазначается въ продажу на удовлетвореніе долга Гросмана чиновницъ 4. класса Шарлотте Нейдгардъ по закладной въ 6000 руб. с. 3) другой домъ деревянный одно-этажный на каменномъ фундаментъ, состолщій въ 1 части и въ 1 кварталъ г. Пскова, въ 15 отделеніи, подъ № 38, выстроенный на 11 саж. длиннику и 12 поперечнику, крытый жельзомъ, снаружи обитъ тесомъ и окращенъ; подъ домомъ: а) кухня, въ которую входъ со двора и два подвала; входъ въ нихъ изъ той же кухни въ нихъ полы изъ кирпича, потолки изъ плахъ, еще подваль, отдъльный ВХОДЪ него со двора; б) входъ въ средній этажъ съ улицы по парадному крыльцу; въ этомъ этажъ 12 комнатъ, изъ нихъ некоторыя обиты обоями, а прочія оштукатурены, полы дубовые, 7 печей, ходъ въ мезонинъ изъ нижней кухни чрезъ коридоръ по крыльцу, дэ колоп ахылиж бар аниносэм ал перегородками, потолки и ствны оштукатурены, полы дубовые, окрашены желтою краскою, въ нихъ двъ голландскихъ печи. На дворъ: 1-е деревянный на каменномъ фундаментъ флигель, длинною 18, шириною  $3\frac{1}{2}$  саж. одно-этажный, крыть тесомъ и окрашенъ, въ которомъ 4 комнаты въ нихъ потолки и ствны оштукатурены, полы изъ досокъ и 4 печи, при этомъ флигелъ деревянный амбаръ; 2-е каменный одно-этажный флигель, длиною 7, поперечнику 31/2 с., ветхій не могущій приносить доходъ, крыть черепицею, полы

кирпичные, потолки изъ плахъ, стъны какъ внутри, такъ и снаружи оштукатурены, раздъленъ на двъ половины, въ 1-й кирпичная печь съ прачешнымъ котломъ, въ другомъ печь ветхая, оцинень по четхырехлитней сложности годоваго дохода въ 120 р. сер. 4-е. На дворъ деревянная постройка длиною 26, поперечнику 3 саж., бревенчатая, какъ-то: конюшня съ 6 стойлами, каретный сарай, хлъбный амбаръ, лелникъ и хлъвъ; крыта тесомъ, въ одной связи, кровля окращена краскою; таковой же деревянный амбаръ, крытый тесомъ, въ немъ досчатый полъ съ бревенчатымъ накатомъ, при немъ повъть крытая тесомъ, на 6 столбахъ, съ одной стороны бревенчатый заборъ. На другомъ дворъ каменная въ исправномъ видъ двухъ-этажная трепля, крытая тесомъ, кровля окрашена краскою, на 17 саж. длиннику и 6 поперечнику, въ нижнемъ этажъ 3 погреба, въ нихъ полы и потолки досчатые, потолки и стъны оштукатурены. въ томъ же дворъ досчатый сарай, длиною 8, поперечнику 3 саж., окрашень желтою краскою, покрыть бумагою: при немъ на столбахъ небольшая повъть, крытая тесомъ. Деревянная на каменномъ фундаментъ баня, длиною 6, поперечнику 4 саж., крытая и общитая досками, окрашена краскою, полъ, потолокъ досчатые, кафельная печъ съ лежанкою, съ другой стороны въ прибанникъ каминъ съ двумя мъдными котлами для воды. При домъ плодовитый садъ съ небольшимъ прудомъ; въ саду яблоновыхъ деревъ 30, дуль 5, вишень 20, черной и красной смородины 40 кустовъ, крышевнику 30 кустовъ, обнесенный съ одной стороны каменною, а съ другой деревянною ствною; въ саду бревенчатая оранжерся длиною 4, попе- $2^{1}/_{2}$  саж., крытая тесомъ, речнику со стеклами, въ ней кирпичная печъ, оцънена въ 30 руб. с. Мъста подъ домомъ, пристройками, дворами и садомъ 1 дес. 601 2/3 саж. Домъ съ

пристройками мъстомъ и садомъ опънены въ 3720 руб. сер. Описанное имъніе назначается въ продажу на удовлетвореніе долга Гросмана, Лифляндскому помъщику Фонъ-Роту, по закладной въ 12,00) руб. с. Означенное имъніе Гросмапа, заключющееся въ двухъ домахъ и пустоши, назначенно въ продажу каждое отдъльно. Торгъ производиться будеть въ Присутствіи Губернскаго Правленія на срокъ 27. Сентября 1855 года въ 11 часовъ. Желающіе купить это имъніе, могутъ разсматривать бумаги, относящіяся до производства публикаціи и продажи, во 2-мъ Отдълении Губернскаго Правленія.

Оть С. Петербургскаго Губерискаго Правленія объявляется, что вследствіе требованія 1. Департамента С. Петепбургской Управы Благочинія, на удовлетвореніе долговъ жены Генераль-Маюра Александры Васильевой Стааль, по заемнымъ письмамъ: а) купцу Степану Маслепикову въ 1200 руб. сер., б) Надворному Совътнику Николаю Митусову въ 5000 р. с., в) Дъйствительной Статской Совътницъ Варваръ Крыловой въ 2000 р. с., г) Коллежскому Совътнику Залотову въ 260 р. с. и д) купцу Джоржу Шармеру въ 700 р. сер., а всего 9160 р. с., будетъ продаваться съ публичныхъ торговъ недвижимое имъніе Г. Стааль, заложенное въ С. Петербургскомъ Опекунскомъ Совъть, по займу 17. Августа 1837 г. 2280 р. с., состоящее С. Петербургской губернін, Гдовскаго увзда, 2. Стана: а) деревия Озерцы, въ коей крестьянъ ревиз. муж. пола 27, жен. 25 душъ; а наличныхъ мужск. 29. и женс. 21: б) деревня Кутны, — рев. муж. пола 19, а жен. 15, а наличныхъ муж. 20 и жен. 16 душъ, в) деревия Горки рев. муж. 4 и жен. 13; а наличныхъ муж. 6 и жен. 9; а во всъхъ трехъ деревняхъ рев. муж. 50 и жен. 53, а наличн. муж. 55 и жен. 46 душъ, въ-

томъ числъ тяголъ 18, которые состоять на оброкь. Къ имънію этому принадлежать отхожія пустожи подъ названіемъ: 1) поле Ортховой кустъ; 2) Пожня Налкино, — 3) Кастенева и 4) Хоружница. — Земли какъ при леревняхъ, такъ и пустошахъ всего удобной и неудобной 370 десят. 1734 кв. саж., находящейся въ единственномъ владвий Г. Стааль. — Означенное имъніе ежегодно приносить доходу 529 р. сер., а оцънено въ 5290 р. с. Продажа будеть производиться въ Присутствіи С. Петербургскаго Губернскаго Правленія, въ срокъ торга 10 Октября 1855 года съ переторжкою чрезъ 3 дня. Подробную опись и другія бумаги до продажи сей и публикаціи относящіяся, желающіе могуть разсматривать въ С. Петербургскомъ Губернскомъ Правленіи.

#### Proclamata.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen 20. 20. süget das Kaiserliche Rigasche Kreisgericht hiermit zu wissen: Demnach hierselbst von dem Besitzer des im Rusenschen Kirchspiele belegenen Gutes Rusenschof Herrn Kirchspielsrichter Gustav von Krüden er nachgesucht worden, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber erlassen zu wollen, daß von dem gedachten Herrn G. v. Krüdener eigenthümlich gehörigen Gute Rusen Großhofsolgende auf Hoseland fundirte 3 Grundstücke: 1) Stuhris, auch Stuhre genannt, groß 7 Thir. 25 Gr., auf den Bauern Und Bullin sür den Preis von 783 Rbl. 33 Kop. S.,

2) Kalnin, auch Kalning genannt, groß 6 Thlr. 60 Gr., auf den Bauern Johje Arnau für den Preis von 833 Rol. 33 Kop. S.,

3) Rihmuisch, auch Rymuisch genannt, groß 10 Thir. auf den Bauern Adam Miglau für den Breis von 1400 Sel. S.

dergestalt mittelst bei diesem Areisgerichte beigebrachter Kaustontrakte und nachdem vom Kausschillinge für diese 3 Grundstücke 1067 Rbl. 2 Kop. S. bei der Oberverwaltung der Bauerrentenbank deponirt worden, übertragen worden stud, daß diese Grundstücke den benannten Käusern, als freies von allen auf dem Gute Rujen-

Großhof lastenden Spotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für sie und ihre etwanigen Erben angehören sollen; als bat das Riag= sche Areisgericht, jolchem Gesuche willfahrend. Kraft dieser Bublikation, der Corroboration der betreffenden Raufkontrakte vorgehend, Allen und Jeden, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche und Forderungen an das Gut Rujen-Großhof formiren zu können vermeinen, zu wissen geben wollen, daß besagte Raufkontrakte nach Ablauf dreier Monate a dato dieser Bublikation richterlich corroborirt und iomit der Verkauf diejer 3 Grundstücke vollzogen werden soll, als weshalb dieselben ihre desfallsigen Rechte und Interessen innerhalb dieser 3 Monate wahrzunehmen und bei diesem Kreisgerichte geltend zu machen haben, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß jelbige tacite und obne allen Borbebalt darin willigen, daß die Grundstücke qu. von dem Gute = Rujen Großhof verkauft und fo= mit von ihrer bisberigen Hppotheke ausgeschieden und dagegen die Kauffumme entweder zur hppothekarischen Sicherheit der Creditors besagten Gutes gerichtlich deponirt oder aber soweit selbige ausreicht, zur Befriedigung der Ingrossarien dieses Gutes nach ihrer gesetzlichen Reihenfolge verwandt werden, als welchem gemäß verfahren werden wird.

Den 9. August 1855. Rr. 1169.

Bom Rathe der Kaiserlichen Kreisstadt Benden werden desmittelft Alle und Jede, welche an den außerhalb dieser Stadt vor dem Basserthor sub Nr. 80 belegenen Dbst- und Gemujegarten, welcher zusolge am 15 Juli 1852 corroborirten Raufcontracts von den Bormundern des unmündigen Theophil v. Grothuß an die Frau Collegien-Affefforin Betty v. Baster, geb. Punichel für die Summe von 326 Rbl. G. verkauft worden, — irgend welche Unsprüche zu baben vermeinen oder wider den stattgebabten Rauf zu sprechen gesonnen sein sollten, biemit aufgefordert, fich entweder perfonlich oder durch geborig inftruirte Bevollmächtigte, binnen Jahr und Tag, nämlich bis zum 5. September 1856, damit bei diesem Rathe zu melden, bei der Berwarnung, daß elapso termino Niemand weiter gehört, sondern völlig präcludirt, das verbezeichnete Immobil aber ber genannten Frau Käuferin zum alleinigen und unstreitbaren Eigenthume

adjudicirt werden solle. Wonach sich Jeder zu richten, vor Schaden und Nachtheil aber sich zu hüten hat. Den 30. Juli 1855. Nr. 883. 1

#### Bekanntmachungen.

Dicjenigen, welche die Erbauung eines Abschauers nebst Ablegekammer im Hofraume der 2. Siège der Moskauer Borstatt übernehmen wollen, werden desmittelst aufgesordert, sich zur Berlautbarung ihrer Mindelssorderungen an den auf den 16., 18. und 23. August c. anberaumsten Ausbotsterminen, um 1 Uhr Bormittags, vorher aber zur Durchsicht der Bedingungen bei dem Rigaschen Stadt-Kassa-Kollegio zu melden. Den 11. August 1855.

Желающіе принять на себя устройство сарая съ кладовой на дворъ 2. съвзжаго двора Московскаго форштата вызываются симъ въ Касса - Коллегію къ производимымъ 16,, 18. и 23. Августа с. г. по полудни въ 1. часу торгамъ для объявленія цвнъ своихъ, заранъе же имбютъ они явиться въ Касса-Коллегію для разсмотренія условій. 11. Августа 1855 г. 

ЛЕ 521. 2

Da von dem Berwaltungs-Comité des Rigaschen Reserve-Korn-Magaziens das Bermahlen des für die Armenhäuser zu liesernden Mehls durch Torg auf 5 Jahre vergeben werden soll, und zu solchem Behuse auf den 23. August e. der Torg und auf den 26. d. M. der Beretorg anberaumt worden; so werden alle Diesenigen, welche das Bermahlen des gedachten Mehls zu übernehmen Willens sein sollten, hiemit aufgesordert, sich unter Einsichtnahme der Bedingungen

an den festgesetzten Tagen Bormittags 10 Uhr im Locale der Landlungs - Casse in der Weberstraße, einzusinden. Den 18. August 1855. 2

Nachstehende örtliche Legitimation ist von dem Eigenthümer als verloren aufgegeben, und wird daher der etwanige Finder derselben hiedurch von der Livländischen Gouvernements - Regierung beauftragt, die Legitimation ungesäumt bei dem Rigaschen Pass-Büreau abzuliefern:

Das Baß = Büreau = Billet der Wilnaschen Mestischanka Wassilissa Mikulowa Rowalen = kowa d. d. 21 Mai 1855, Nr. 2213, giltig bis zum 18. März 1856.

#### Abreisende:

Die Abreise nachstehender Personen wird zu dem Zwecke hiedurch angezeigt, damit Diejenigen, welche Forderungen an sie haben sollten, sich von heute innerhalb drei Tagen in der Canzellei des Rigaschen Raths dieserhalb melden mögen:

Breußischer Unterthan Schauspieler Hermann Zem nel.

Eduard Anton Kosbi, 3 Breuß. Unterthanin Friederike Amalie Mueller, 2 nach dem Auslande.

Anton Stanislaw Brojchewsky, Marie Elisabeth Lutz, Maria Catharina Bartuschewitz, Joshann Wilhelm Asmus, Fedosja Dejewa Palin, Jacob Robert Palm, Dorothea Gerlitz, Burchard Heinrich Schwech, Erasim Jacowlew, Ebräer Lewin Behr Fircker, Ebräer Jankel Leibowitzch Klibanow, Fekla Konstantinowa Zerchowa, Joshann Friedrich Csiert,

nach anderen Gouvernements.

Annerkung. Hierbei folgen für die betreffenden Behörden Livlands: Beilagen zu Nr. 30 der Trelichen, Nr. 30 u. 31 der Kalugaschen. Nr. 29 der Aftrachanschen, Nr. 32 der Smolenstischen, Nr. 31 der Simbirstischen, Nr. 30 der Boroneichschen, Nr. 30 der Mischnischen, Nr. 31 der Tambowschen, Nr. 32 der St. Petersburgschen, Nr. 18 der Wilmaschen, Nr. 49 der Jaroslawschen Gouvernements Beitung über Ausmittelung von Vermögen; 2) Ausmittelungs Artisel der Gouvengegierungen über das Bermögen Folgender: a) zu Irkutsk des Beamten Jarinna und b) zu Tula 1) der Stads-Cavitainin Delena Petrowa Awlowa und 2) des Staatsraths Jwanow und des Lieutenants Borosdin.

Für den Livländischen Bice Gouverneur: Regierungsrath L. Schlau.